

# El Departamento de Salud del Condado Warren

## MEMO

Fecha: 20 de octubre 2009

Re: Clínicas de H1N1 basadas en la escuela

La Influenza H1N1 fue confirmada en el Condado de Warren en abril del 2009. Es importante de recordar que el virus no se desapareció. Continuó de circular en silencio durante los meses de verano. El virus de la flu típicamente no sobrevive bien en temperaturas calientitas pero el H1N1 si lo hizo. Ahora que la temperatura afuera esta bajando y los niños han regresado a la escuela es un ambiente perfecto para el H1N1 junto con otras enfermedades. Un caso de H1N1 recientemente fue confirmado en el Condado de Warren y los condados circundantes. Este no es el tiempo del año de estar luchando contra la gripa estacional. La gripa estacional ocurre en enero, febrero y marzo. Si Ud. va con su médico con síntomas de influenza—fiebre, tos, dolor de garganta, dolor de cabeza, nariz que moquea, y dolores del cuerpo, puede ser probado por influenza usando una prueba rápida para Tipo A o Tipo B influenza. El departamento de salud estan recibiendo muchos reportes de médicos locales. El Tipo A influenza es más probable de que sea H1N1. La confirmación de la prueba de H1N1 solo es recomendado para pacientes hospitalizados. Los distritos de las escuelas estan examinando por síntomas y mandando niños para la casa si tienen una temperatura de 100° o mas. Estudiantes enfermos deben de permanecer fuera de la escuela por 24 horas despues de que la fiebre baja sin tomar medicina para la fiebre. Es importante saber que con el H1N1 puede ser contagioso el dia antes de enseñar signos o síntomas. Los animamos de cubrir su tos, lavarse las manos, y de quedarse en casa si estan enfermos. Peliando la propagación de H1N1 sera un esfuerzo de la comunidad.

El departamento de salud esta trabajando atentamente con las escuelas para conducir clínicas de vacunaciones de H1N1. Las planes estan hechas y los trabajadores estan listos para responder. Sin embargo, el retraso de la distribución de la vacuna ha sido difícil para hacer citas. Corrientemente tenemos una cantidad limitada de spray nasal y estamos esperando para la inyección. Hemos ordenado viales de solo una dosis que son libres de preservativos y esos todavía no han sido dispensados por el CDC. Sus respuestas en la hoja de pre-autorización nos permitirá responder inmediatamente a la escuela cuando la vacuna sea entregada. Porfavor marque en la hoja de autorización si prefiere que su niño reciba el spray nasal o la vacuna. Recuerde si recibe el spray de la flu estacional tienen que esperar 28 dias dentro el spray estacional de la flu y el spray de H1N1. Tambien, que esten seguros de marcar si quieren ser presentes durante la vacunación. Si tienen preguntas de la vacunación de H1N1, porfavor contacte nuestra oficina al 309-734-1314.

Sinceramente,  
Jenna Link, BS, LEHP  
Administradora